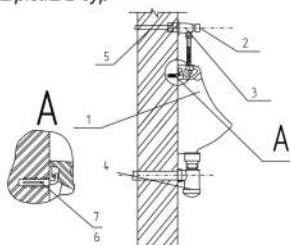


Схема установки писсуара МИНИ / Installation diagram urinals MINI/ МИНИ писсуарды орнату сызбасы

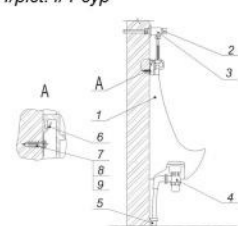
рис. 2/pict. 2/2-сур



1. Писсуар / Urinal / Писсуар
2. Кнопочный сливной вентиль / Push-button drain valve / Батырмалы ағызу темізі
3. Кран напорный / Pressure valve / Қысымды шүмек
4. Сифон пластмассовый / Plastic siphon / Пластмассалық сифон
5. Гибкий шланг для подвода воды / Flexible hose for water / Суды қосуға арналған иілгіш шланг
6. Саморез / Screw / Өзі кескіш шеге
7. Дюбель / Dowel / Дюбель

Схема установки писсуара Люкс / Installation diagram urinals Lux / ЛЮКС писсуарды орнату сызбасы

рис. 4/pict. 4/4-сур



1. Писсуар / Urinal / Писсуар
2. Кнопочный сливной вентиль / Push-button drain valve / Батырмалы ағызу темізі
3. Кран напорный / Pressure valve / Қысымды шүмек
4. Сифон пластмассовый / Plastic siphon / Пластмассалық сифон
5. Ввод в канализацию / Sewer entry / Канализацияға жалғау
6. Кронштейн / Bracket / Кронштейн
7. Саморез / Screw / Өзі кескіш шеге
8. Шайба / Washer / Тығырық
9. Дюбель / Dowel / Дюбель

Рекомендации по установке писсуара

1. Определите место расположения писсуара (1- рис.2, рис 4). Поверхность стены должна выдерживать нагрузку писсуара.
2. Перед установкой писсуара убедитесь, что поверхность стены ровная. В случае необходимости для выравнивания поверхности используйте цементный раствор или готовые сухие смеси.
3. Просверлите монтажные отверстия на стене, установите крепления. Для крепления писсуара к стене используется специальный комплект креплений (6,7 - рис.2 ; 6,7,8,9 – рис.4).

рис. 3/pict. 3/3-сур

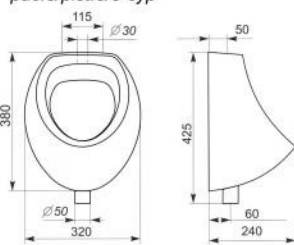
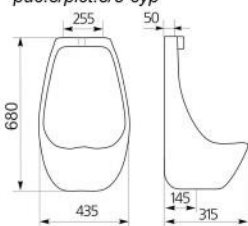


рис. 5/pict. 5/5-сур



4. Process the place of accession of the wash basin to a wall by means of sealant to prevent hit of water between the wash basin and a wall.

5. Connect the wash basin to the sewer network by means of a special siphon (3-pict. 11).

This model of a surgical wash basin is made with an opening for the mixer (with a diameter of 34 + - 2 mm) or without opening for the mixer .

Arms, fastenings, the mixer, siphon aren't included in the package!

Хирургиялық қолжұғышты ортану жөніндегі нұсқамалар

1. Хирургиялық қолжұғыштың орналасатын жерін анықтап алыңыз (1 -11 сур.).
2. Қолжұғышты орнатар алдында қабырғаның беті тегіс екендігіне көз жеткізіңіз. Қажет болғанда бетін тегістеу үшін цемент ерітіндісін немесе дайын құрғақ қоспаларды қолданыңыз. Қабырға беті қолжұғыштың салмағын көтеру тиіс.
3. Бекіту болттарға арнап қабырғада орналасу тесіктерін белгілеп алыңыз. Бекітуге арналған құрастыру тесіктерін бұрғылаңыз. Қолжұғышты екі бекіту болттарының (4 -11сур.) көмегімен қабырғаға бекітіңіз және алдын ала қабырғаға бекітілген кронштейнге орнатыңыз. (5 -11сур.)
4. Қолжұғыштың қабырғаға жалғанған жерлерін қабырға мен қолжұғыш арасына су өтпес үшін герметикпен өңдеңіз.
5. Қолжұғышты арнайы сифонның көмегімен канализация желісіне қосыңыз (3- 11сур.). Хирургиялық қолжұғыштың бұл түрі қоспалауышқа арналған тесікпен (диаметрі 34±2 мм) немесе қоспалауышқа арналған тесіксіз өндіріледі. Кронштейндер, бекіткіштер, қоспалауыштар, сифондар жиынтыққа кірмейді.

Дополнительные рекомендации:

При установке изделия рекомендуем обратиться к квалифицированным специалистам.

Additional recommendations:

When installing the product we recommend that you contact a qualified technicians

Қосымша ұсыныстар:

Бұйымды монтаждау кезінде біз, сіз білікті маманға хабарласуға кеңес береміз

Указания по уходу за изделием.

Поверхность изделия является стойкой по отношению к растворителям, кислотам и щелочам, содержащимся в чистящих средствах бытового назначения. Используйте обычные бытовые моющие средства. Не применяйте грубые средства чистки, такие как металлическая сетка и аналогичные губки. Если все же поверхность сильно загрязнилась и ее не удастся очистить при помощи обычных моющих средств, используйте специальные моющие средства. Не оставляйте надолго моющее средство на поверхности изделия, а после применения смывайте его водой. При использовании моющих средств следуйте всем инструкциям их производителей.

Instructions for product care.

The surface of the product is resistant to solvents, acids and alkalis contained in cleaning agents household goods. Use ordinary household detergents. Do not use harsh cleaners, such as metal mesh, and the like sponges. If, however, the surface is contaminated and it can not be cleaned with normal detergents, use the special detergents. Do not leave the detergent on the surface of the product, and then rinse it with water. When using detergent follow all instructions of the manufacturer.

Бұйымды күту бойынша нұсқаулықтар

Бұйымның беті тазалауыш құралдарда құрамында бар ерітінділерге, қышқылдарға, сілтілер қатынасында төзімді болып келеді. Қарапайым жуғыш құралдарды пайдаланыңыз. Қатты металл торларды және соған ұқсас ысқыштарды пайдалануға болмайды. Егер беті қатты кірленіп қарапайым жуғыш құралдармен кетіру мүмкін болмаса, арнайы құралдарды пайдаланыңыз. Бұйым бетінде жуғыш құралдарды ұзаққа қалдырмаңыз, қолданған соң сумен жуып тастаңыз. Жуғыш құралдарды пайдаланған кезде олардың өндірушілерінің нұсқаулықтарын сақтаңыз.

Срок службы изделия - 20 лет при условии соблюдения правил хранения, транспортировки, установки и эксплуатации.

Durability - 20 years under normal storage, transportation , installation and operation.

Бұйымның қызмет көрсету мерзімі- сақтау , тасымалдау, орнату мен пайдалану ережелерін сақтаған жағдайда 20 жыл.

Гарантия / Warranty /

Гарантия на изделие- 5 лет, при учете соблюдения правил хранения, транспортировки, установки и эксплуатации.

Product Warranty - 5 years, subject to the rules of storage, transportation, installation and operation.

Бұйымның кепілдік мерзімі , сақтау, тасымалдау, орнату және пайдалану ережесін сақтағанда5 жыл.7